



Hella Automotive México S.A. de C.V.

INVOICE

784980

Periferico Sur 7988 Piso 1
Colonia Santa Maria Tequapexpan
San Pedro Tlaquepaque, Jalisco. C.P. 45601
Mexico
RFC: EOP640608113

Folio Fiscal
Certificado SAT
Fecha Certif.
Certif. Emisor
Fecha Emisor

BD802688-3D2F-4C9F-B104-026EE781AC33
00001000000505600488
2022-03-18T14:00:48
00001000000504179866
2022-03-18T14:00:37

Table with columns: BILL TO, SHIP TO, SHIPPING DATA. Includes addresses for MAGNA P T SPA and shipping details like MODE OF TRANSPORT (TRUCK), CUSTOMER PLANT (100), INCOTERM (EXW "SAN JOSE").

Table with columns: EXPEDITION PLACE, REGIMEN FISCAL, TIPO DE COMPROBANTE, PAYMENT TERM, SUPPLIER, FORMA DE PAGO, MONEDA. Includes details like San José Iturbide, Guanajuato, 37980 and 60 days net + 42 days transit.

Table with columns: USO CREDIT, METODO DE PAGO. Includes PO1-Por definir and PPD - PAGO EN PARCIALIDADES O DIFERIDO.

Main product table with columns: QUANTITY, UOM, PART NUMBER, CUSTOMER PART NUMBER, DESCRIPTION, P. ORDER, PRICE USD, AMOUNT. Includes item 3456 PC SENSOR DE RANGO DE TRANSMISION 6PD 6PD.

Handwritten 'OK' and date '07-06-22' with a signature.

IMPUESTO: 002 IVA
TIPO FACTOR: TASA
TASA: 0
IMPORTE: 0.00

The exporter of the products covered by this document [customs or competent governmental authorization No. MX/0098-08] declares that, except where otherwise clearly indicated, these products are of preferential origin MEXICO.

KUEHNE+NAGEL S.r.l. ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 3456
Quantità effettiva:
Tipo Imballaggio:
Quantità Imballi:
Conformità alle schede d'imballo: SI NO
Data controllo: 8.6.22
Firma

Handwritten 'R031120' and 'ef 701200050'.

Total Qty Pos: 3,456 Net Weight: 141.696 KG Gross Weight: 199.380 KG
Container code: Total Qty Containers: 1

(TWENTY-TWO THOUSAND SEVEN HUNDRED FIVE DOLLARS 92/100. USD.)

"This document will be paid for It's total amount, no partial payments"



Cadena original del complemento de certificación digital del SAT Inc-70026 Modugno (BA)
||1.0|BD802688-3D2F-4C9F-B104-026EE781AC33|2022-03-18T14:00:48|...

Sello digital emisor
MxXbshZ2jRxa5NSXUJASV160006MSb1rMKLbbGibQs0wgBpW/yZjpnXcQdUAgu9w + fclRQpasmNca/e230aGLpaKq3 + X8Or5QuZU9p3zoG922RpSSxdk8o0wcr4FDDTgEbWZgJkLF4pA3/hLICApOmxaoGIZE7SquJDKjC7a/PTB...

Sello digital SAT
W4n3cmVZaE0SIXkK8Qeq3o6J9FrL7q04yOy3/7d4RyRU7Krd8BKk8BMjD8Ww56JdU3zgd7hK4r16VdCCkvz0Wlnp0Kcm4vddCBTbQ + JccN1yW...

-ESTE DOCUMENTO ES UNA REPRESENTACION IMPRESA DE UN CFDI-

Hella Automotive Mexico SA de CV

Av. Ing. Antonio Gutierrez Cortina No. 16
 Parque Opción, San José Iturbide
 Guanajuato, México, C.P. 37980
 Tel. (52)419-198-8100/01, Fax: (52)419-198-4064
 R.F.C. EOP-640608-113



Nota de entrega / Delivery Note
N° 81100648

Fecha: 10.03.2022

No. Proveedor / Supplier Nr.: 91020902

Destinatario / Ship to:

MAGNA P T SPA
 Via dei Ciclamini, 4

Modugno Bari BA IT
 70026

COPIA

Cond. de entrega/Incoterms: EXW "SAN JOSE ITURBIDE, GTO"

CANTIDAD QUANTITY	N° DE PARTE PART NUMBER	DESCRIPCION DESCRIPTION	ORD.COMPR PURCH. ORD.	LOTE BATCH	PRECIO PRICE	IMPORTE AMOUNT
3,456	010.027-007 2607057901 Fracción Arancelaria	SENSOR DE RANGO DE TRANSMISION 6PD 6PD / Harm Code :	550002704003		6.57000	22,705.92
	Código Contenedor /	Container Code :	Qty. Container/Pallet	24	Country of origin/Pais	Origen: México
	Net weight:/Peso Neto:	141.696	KG	Gross weight/Peso Bruto:	199.380	KG
<p>El comprador declara su conformidad con que cada publicación o aprovechamiento de las marcas Hella bajo la licencia de Hella KGaA Hueck & Co. está incluida en esta venta. El comprador declara su conformidad con que cada publicación o aprovechamiento de las marcas Hella se realizará con el suplemento "tm".</p>						
				<p>KUEHNE+NAGEL S.r.l. Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)</p>		
				<p>08/03/2022</p>		
				<p>ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità</p>		
				<p>Subtotal 22,705.92 IVA 0.00 Total 22,705.92</p>		
				<p>Total Qty. Container/Pallet 24 PC</p>		



81100648

DATI TRASMESSI ALLA DOGANA IN H1

**TRASMESSI DA
BRUNO MILELLA & C SRL**

A UFFICIO DI SPEDIZIONE/ESPORTAZIONE/DESTINATARIO

MRN 22ITQVN4TES85284R4

2 Speditore/Esportatore N. MX0 HELLA AUTOMOTIVE MEXICO S.A. PISO 8 COL. SAN ANDRES ATOTO 53500 NAUCALPANDE JUAREX, EDO MEXICO ()		1 DICHIARAZIONE Altro ICS (S32) IM																					
8 Importatore N. IT04886850728 MAGNA PT S.P.A. VIA DEI CICLAMINI 4 70026 MODUGNO (BA)		3 Formulati 4 Dati di Carico 1 1																					
14 Dichiarante/Rappresentante N. IT03214640728 BRUNO MILELLA & C. SRL C.SO VITTORIO VENETO, 6/A 70123 BARI		5 Articoli 6 Totali dei Colli 7 Numeri di Riferimento 1 1 1/3032/1/MV																					
18 Identità e nazionalità del mezzo di Trasporto alla partenza CORRIERE 07-08-2022 IT 0		9 NULLA OSTA DATA DI ACCETTAZIONE																					
21 Identità e nazionalità del mezzo di Trasporto alla frontiera 01-01-2000		10 Paese ultima destin. 11 Paese transaz./prod. 12 Elementi del valore 13 P.A.C 1254,00																					
25 modo di trasp. alla frontiera 26 modo di trasp. interno 3 3		15 Paese di spedizione/esportazione 16 Paese di origine 17 C.P. sped./esport. 17 C.P. destinaz. MESSICO MESSICO a MX b a IT b																					
29 Ufficio di Presentazione IT018100		19 Ctr. 20 Condizioni di consegna 0 EXW SAN JOSE 3																					
31 Colli e designazioni e delle merci PK PACCO ("PACKAGE") 1 VAL.FATT 22.705,920 USD ALTRI CIRCUITI INTEGRATI ELETTRONICI IMMISSIONE IN LIBERA PRATICA AI SENSI ART.50 BIS COMMA 4 LETT.B D.L. 331/93. MERCE DESTINATA AD ESSERE INTRODOTTA NEL DEP.IVA DELLA MAGNA PT SPA (PROVVEDIMENTO AGENZIA DELLE ENTRATE PROT.2890 DEL 16/01/2018). GARANZIA NON DOVUTA - CERT.ITAE0F171352		22 Moneta ed importo fatturato 23 Tasso di cambio 24 Natura della transazione USD 22.705,920 1,052300 1 1																					
44 Menzioni speciali/Documenti presentati/Certificati ed autorizzazioni Y025-2011 - IT - AEOC 0486 Y023-2017 - IT - AEOF 1352 N705-2022 - MX - 7804789509 N380-2022 - MX - 784980 N884-2022 - MX - 784980		32 Articolo N. 33 Codice delle merci 1 85423990 00																					
47 Calcolo delle imposizioni <table border="1"> <thead> <tr> <th>Tipo</th> <th>Base imponibile</th> <th>Alliquota</th> <th>Importo</th> <th>MP</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>A00</td> <td>22.831,42</td> <td>0,0000000</td> <td>0,00</td> <td>E</td> </tr> <tr> <td>B00</td> <td>22.831,42</td> <td>0,0000000</td> <td>0,00</td> <td>G</td> </tr> <tr> <td colspan="3">Totale</td> <td>0,00</td> <td></td> </tr> </tbody> </table>		Tipo	Base imponibile	Alliquota	Importo	MP	A00	22.831,42	0,0000000	0,00	E	B00	22.831,42	0,0000000	0,00	G	Totale			0,00		34 Cod.P. d'origine 35 Massa Lorda (kg) 36 Preferenza a MX b 200,00000 100	
Tipo	Base imponibile	Alliquota	Importo	MP																			
A00	22.831,42	0,0000000	0,00	E																			
B00	22.831,42	0,0000000	0,00	G																			
Totale			0,00																				
51 Uffici di passaggio previsti (e paesi) Rappresentato da Luogo e Data Per Dazio 0,00 Per Iva Totale 0,00		37 REGIME 38 Massa Netta (kg) 39 Contingenti 4500 141,69800																					
52 Garanzia		40 Dichiarazione sommaria / Documento precedente T1-22ITQ1W8T0013376T3-0																					
53 Ufficio di destinazione (e passo)		41 Unità supplementari 42 Prezzo dell'articolo 43 Cod. M.V. 0,00 21.577,42																					
54 Luogo e data BARI 07/08/2022 Firma e nome del dichiarante/rappresentante: BRUNO MILELLA & C. SRL RAPPRESENTANZA DIRETTA		44 Aggiustamento 45 Valore statistico 22.831,42																					
55 Ufficio di destinazione (e passo)		46 Valore statistico 22.831,42																					
56 Garanzia		47 Dilazione di pagamento 48 Identificazione del deposito ITDPOIT018000-2018-JSK26183																					
57 Garanzia		49 Dati contabili MRN: 22ITQVN4TES85284R4 DEL 07-08-2022 EUR. 0,00 G EUR. 0,00 E A 93 N. 000000 SCAD. 07-08-2022 SCAD. 07-08-2022 Cod.Svincolo : GV5RJ																					
58 Garanzia		59 Garanzia																					
60 Garanzia		61 Garanzia																					
62 Garanzia		63 Garanzia																					
64 Garanzia		65 Garanzia																					
66 Garanzia		67 Garanzia																					
68 Garanzia		69 Garanzia																					
70 Garanzia		71 Garanzia																					
72 Garanzia		73 Garanzia																					
74 Garanzia		75 Garanzia																					
76 Garanzia		77 Garanzia																					
78 Garanzia		79 Garanzia																					
80 Garanzia		81 Garanzia																					
82 Garanzia		83 Garanzia																					
84 Garanzia		85 Garanzia																					
86 Garanzia		87 Garanzia																					
88 Garanzia		89 Garanzia																					
89 Garanzia		90 Garanzia																					
90 Garanzia		91 Garanzia																					
91 Garanzia		92 Garanzia																					
92 Garanzia		93 Garanzia																					
93 Garanzia		94 Garanzia																					
94 Garanzia		95 Garanzia																					
95 Garanzia		96 Garanzia																					
96 Garanzia		97 Garanzia																					
97 Garanzia		98 Garanzia																					
98 Garanzia		99 Garanzia																					
99 Garanzia		100 Garanzia																					

CONTROLLO DELL'UFFICIO DI DESTINAZIONE
 Dichiarazione considerata conforme

DICHIARAZIONE TRASMESSA TELEMATICAMENTE

Ufficio: 018100 - UD BARI SEZIONE OPERATIVA CENTRALE

PROSPETTO DI SVINCOLO

22ITQVN4TES65284R4

Articolo : 1
Prospetto di svincolo per 1 di 1 articoli

Informazione mezzo di trasporto

Id Container

Targa Mezzo
CORRIERE

Articoli

Num. Articolo	Massa Lorda(Kg)	Codice svincolo - Data
1	200.00	GV5RIJ - 07/06/2022 14:54:21



9 201118

SACO COMBIMAR S.P.A. AGENZIA MARITTIMA CONSOLIDATORI N.V.O.C.C. Sede Operativa e Amministrativa: Via Primo Maggio 1 - 20066 Melzo (MI) Tel. 02.27430661 - Fax: Export 02.274306260 - Import 02.274305291 www.saco-combimar.it e-mail: info@saco-combimar.it

Melzo, 01/06/2022

Bollettino di consegna

"GOODS ACCEPTED WITH RESERVE QUANTITY CONTROLLING MERCE ACCETTATA CON RISERVA"

NOBDOC MA 1220601L5T

Pagina 1 di 1

Ritirare Presso:

SACO COMBIMAR SPA VIA PRIMO MAGGIO 1 MELZO (MI) 20066 MILANO MI

Consegnare a:

MAGNA C/O SVEVATRANS VIA DEI GERANI 57/79 70026 MODUGNO BA BARI

SVEVATRANS s.r.l. Sede legale: Via Dante, 24 I-39042 Bressanone (BZ) Sede operativa: Via dei Gerani, 5 I-70026 Modugno (BA) P.IVA: 05858940728 Isc. Albo Autotrasp. BZT 2153611D

07/06/22 DL FOTO

N.B. RISERVA PIZZANI ROYLA

Spedizione 01/22/206584

01/22/920935

Descrizione Documento BOLLETTINO CONSEGNA IMPORT MAR Bolla Doganale Copia 3 Draft Copia DATS Fond+Comp COPIA DAES FOND+COMP BOLLETTINO CONSEGNA IMPORT MAR

Riferimento 20/22/038067 012022040642 012022040642 012022040642 20/22/038067

Data Riferimento 01/06/2022 00:00:00 27/05/2022 00:00:00 31/05/2022 00:00:00 31/05/2022 00:00:00 01/06/2022 00:00:00

Table with columns: Container, Sigla, Numero, Sigillo, Colli, Asp. Beni, Descrizione Merce, P.L. Kg, MC. Includes a circular seal with 'SACO COMBIMAR' and 'MAGNA' text.

Annotazioni Dimensioni: 120 X 115 X 105

Handwritten notes: Lorb, UAPRT, AREU



Handwritten notes: CONSEGNARE ALL'AUTISTA BDR E DOCS ALLEGATI

L'AUTISTA HA L'OBLIGO DI FARSI SEGNALARE AL MOMENTO DELLO SCARICO SUL PRESENTE BOLLETTINO INTEGRITA', NON INTEGRITA' E/O EVENTUALI RISERVE E/O DANNEGGIAMENTI DELLA MERCE CONSEGNA

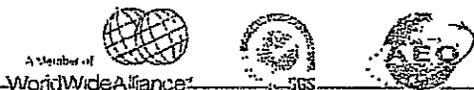
Handwritten note: TO RLS + DTS



merce in t1

Handwritten note: CONSEGNA TO X ENTRO

Luca Antonioli



SACO COMBIMAR S.P.A. Sede Legale Via Primo Maggio 1 20066 Melzo (MI) C.F.: P1NAVR1MI-MB-I.O n. 05444610960 - REA MI 1321952 - Cod. Destin. TC4ZHR3 Capitale sociale € 3.000.000,00 interamente versato Società soggetta all'attività di direzione e coordinamento di F&F S.p.A.



UPS SCS MEXICO, S.A. DE C.V.
CARTA DE INSTRUCCIONES

Information Classification: Strictly Confidential

No. DE PAGS. INCLUYENDO ESTA CARTA _____

FECHA: viernes, 18 de marzo de 2022	
EXPORTADOR: HELLA AUTOMOTIVE MEXICO S.A DE C.V PRIV. CUMBRES DE ACULTZINGO # 202 FRACC. LOS PIRULES TLALNEPANTLA CP 54040 EDO DE MEXICO CONTACTO: Elba Gabriela Sanchez Montoya TEL.: 419-198-81-62 FAX: E-MAIL: gabriela.sanchez@hella.com RFC: EOP64060813	Al agente designado arriba, se le solicita aceptar el envío de la mercancía abajo descrita y documentada en la guía del transportador, para la transportación del citado embarque por las compañías participantes entre el puerto de salida y destino, para cualquier expedición y reexpedición y las condiciones citadas en las referidas guías y para la clasificación de tarifas, cuotas, reglamentos y horarios en la guía que se emite.
CONSIGNATARIO: MAGNA BARI VIA DEI CICLAMINI NO. 4 MODUGNO BARI, ITALIA C.P: 70026 TEL.: 39-080-58-58 EXT. 659 TAX ID: IT04886850728	NOTIFICAR EN DESTINO A: GETRAG BARI CONTACTO: NICO LOSCHIAVO TEL: 39-080-5858 EXT 659
TIPO DE TRANSPORTE Mar <input checked="" type="checkbox"/> Aire <input type="checkbox"/> Terrestre <input type="checkbox"/>	ORDEN DE RECOLECCION: SI <input checked="" type="checkbox"/> NO <input type="checkbox"/> RECOGER CARGA EN LA SIGUIENTE DIRECCIÓN: HELLA AUTOMOTIVE MEXICO S.A DE C.V AV. INGENIERO ANTONIO GUTIERREZ CORTINA 16 PARQUE OPCION, SAN JOSE ITURBIDE GUANAJUATO. C..P 37980 PREGUNTAR POR: OZIEL GIRON TEL: 419-198-8122
APTO/PUERTO O LUGAR DE EXPORTACION:	SEGURO: SI <input type="checkbox"/> NO <input checked="" type="checkbox"/> Leer información del seguro de carga Mercancía sin seguro viaja por cuenta y riesgo del embarcador
AGENTE ADUANAL DE EXPORTACION: A.A Luis Hoyo Garcia	VALOR DECLARADO PARA ADUANA: \$22,705.92
NUMERO DE PIEZAS: 3456 1 PALLET DIMENSIONES. (L x W x H) 1.143 X 1.143 X 1.110 MTS PESO NETO: 141.70 KG PESO BRUTO 199.38 KG M3:	REFERENCIA DEL PROVEEDOR Factura: 784980
FRACCION ARANCELARIA SUGERIDA: 85437099	REFERENCIA DEL CONSIGNATARIO
TIPO DE DESPACHO ADUANAL DEFINITIVO <input type="checkbox"/> OTRO(ESPECIFICAR) <input type="checkbox"/> IMMEX <input checked="" type="checkbox"/> IM: 859-2006 TEMPORAL <input type="checkbox"/>	GASTOS PREPAID <input type="checkbox"/> COLLECT <input checked="" type="checkbox"/> FLETE PREPAID <input type="checkbox"/> COLLECT <input checked="" type="checkbox"/> FREE DOMICILE (ENTREGA A PUERTA PAGADO POR SHIPPER) <input type="checkbox"/>
FAVOR DE ADJUNTAR LOS SIGUIENTES DOCTOS. (ES MUY NECESARIO QUE ANEXE LOS DOCUMENTOS) <input checked="" type="checkbox"/> FACTURA <input type="checkbox"/> MANIFESTACION DE VALOR <input type="checkbox"/> CERTIFICADO DE ORIGEN (EN SU CASO) <input checked="" type="checkbox"/> LISTA DE EMPAQUE <input type="checkbox"/> CARTA DE ENCOMIENDA <input type="checkbox"/> OTROS(ESPECIFICAR)	DESCRIPCION DE LA MERCANCIA INGLES / ESPANOL SENSOR DE TRANSMISION DE RANGO / TRS SENSOR TRANSMISION RANGE
INSTRUCCIONES ESPECIALES Y/O COMENTARIOS REALIZAR PEDIMENTO RT Y ENVIAR EL ORIGINAL A LA DIRECCION DE HELLA EN AV. ING. ANTONIO GUTIERREZ CORTINA 16	
FAVOR DE ADJUNTAR LOS SIGUIENTES DOCTOS. (ES MUY NECESARIO QUE ANEXE LOS DOCUMENTOS) <input checked="" type="checkbox"/> FACTURA <input type="checkbox"/> MANIFESTACION DE VALOR <input type="checkbox"/> CERTIFICADO DE ORIGEN (EN SU CASO) <input checked="" type="checkbox"/> LISTA DE EMPAQUE <input type="checkbox"/> CARTA DE ENCOMIENDA <input type="checkbox"/> OTROS(ESPECIFICAR)	
EN CASO DE ENVIAR FLETES AL COBRO Y EL CONSIGNATARIO REHUSE AL PAGO DE ELLOS, QUEDAMOS NOSOTROS COMO DEUDORES SOLIDARIOS POR ESTE CONCEPTO Y LAS CONSECUENCIAS QUE DE ELLO SE DERIVEN.	
Estefania Gomez Zepeda _____ NOMBRE Y FIRMA DEL CLIENTE	

UPS Supply Chain SolutionsSM



UPS OCEAN FREIGHT SERVICES, INC.
OTI License No. 016871N
MULTIMODAL TRANSPORT OR PORT TO PORT SHIPMENT

Waybill

*Waybill *Bill of Lading

SHIPPER/EXPORTER HELLA AUTOMOTIVE MEXICO SA DE CV CARR EL CASTILLO KM 10.5 EL SALTO JA 45680 MX		DOCUMENT NO. EXITVERLIN117284	BILL NUMBER 7804789509
CONSIGNEE MAGNA PT SPA (OCEAN) SCHEITZER LOGISTIK VIA DEI CICLAMINI 4 MODUGNO 70026 IT		EXPORT REFERENCES	
NOTIFY PARTY MAGNA PT SPA (OCEAN) SCHEITZER LOGISTIK VIA DEI CICLAMINI 4 MODUGNO 70026 IT		FORWARDING AGENT-REFERENCES UPS SCS MEXICO S.A. DE C.V AV. EUGENIA NO.189 COL. NARVARTE ORIENTE MEXICO CDMX 03020 MX	
PLACE OF RECEIPT GUANAJUATO		POINT AND COUNTRY OR TERRITORY OF ORIGIN EL SALTO JA MX	
EXPORTING CARRIER (Vessel Name or Designation of other means of transportation) CONSTANTIA 05E12		SEA/AIR PORT OF LOADING VERACRUZ, MX	FINAL DESTINATION DOOR TO OCEAN PORT
SEA/AIR PORT OF DISCHARGE GENOA, IT	PLACE OF DELIVERY MILANO	PRE-CARRIAGE BY	PLACE OF RECEIPT BY PRE-CARRIER

PARTICULARS FURNISHED BY SHIPPER

MARKS AND NUMBERS	NO. OF PKGS.	DESCRIPTION OF PACKAGES AND GOODS (see Paragraphs 15-16 on reverse side)	GROSS WEIGHT	MEASUREMENT
CTRNO: HLB2830655 SEALCODE1: 0171630 MARKS & NO: HELLA	1	PACKAGE SAID TO CONTAIN SENSOR DE TRANSMISION DE RANGO / TRS SENSOR TRANSMISSION RANGE HS CODE: 854370	200.000 KG 440.920 LB	1.459 M3 51.517 F3
EXPRESS BILL OF LADING/NO ORIGINALS ISSUED FREIGHT COLLECT				

NOTE: THE CARRIER'S LIABILITY WILL BE LIMITED AS FOLLOWS: DURING ANY INTERNATIONAL AIR TRANSPORTATION, AS PROVIDED BY APPLICABLE INTERNATIONAL CONVENTION; DURING ANY TRANSPORTATION GOVERNED WITH THE FORCE OF LAW BY THE U.S. CARRIAGE OF GOODS BY SEA ACT, TO \$500 PER PACKAGE OR FOR CARGO NOT PACKAGED \$500 PER CUSTOMARY FREIGHT UNIT; DURING TRANSPORTATION WITHIN MEXICO, TO \$0.10 PER POUND; AND DURING ALL OTHER TRANSPORTATION, EXCEPT WHERE OTHERWISE PROVIDED BY APPLICABLE LAWS, TO \$0.50 PER POUND. THESE LIMITS MAY BE INCREASED BY DECLARING A HIGHER VALUE PER KG, PACKAGE, CUSTOMARY FREIGHT UNIT OR SHIPMENT IN THE FOLLOWING SPACE AND PAYING A HIGHER FREIGHT (SEE CLAUSE 7.2 ON THE REVERSE SIDE).
 \$ 0 PER KG, PACKAGE, CUSTOMARY FREIGHT UNIT, OR ENTIRE SHIPMENT (Circle one). FOR PORT-TO-PORT SHIPMENTS, ARRANGEMENTS FOR ON-CARRIAGE MADE BY A UPS COMPANY ARE MADE IN CAPACITY AS AGENT AND TRANSPORTATION BROKER, UNLESS A BILL OF LADING ISSUED BY A UPS COMPANY IDENTIFIES A UPS COMPANY AS CARRIER FOR SUCH ON-CARRIAGE.

RECEIVED at the Place of Receipt or (where this is a Port to Port shipment) at the Sea/Air Port of Loading in apparent external good order and condition, except as otherwise noted, the packages and/or goods (or, if the goods are in containers, the containers) described above for transportation to the Place of Delivery of the Sea/Air Port of Discharge, as the case may be. The contract of carriage evidenced by this document is subject to all the terms and conditions set forth on this side and the reverse side. It is also subject to all laws and other provisions incorporated by reference into this document. Copies of all terms and conditions are available on request. If this document is a Bill of Lading, <u>0</u> originals are signed. When one original is accomplished, the other (s) will be void. VERACRUZ <u>10-Apr-2022</u> ISSUED AT <u>DATE</u> UPS OCEAN FREIGHT SERVICES, INC. carrier X	CHARGES	PREPAID	COLLECT

*If only the Bill of Lading box is checked and if consigned "To Order", this document will constitute a negotiable bill of lading, which must be surrendered before the Goods may be released. If only the Waybill box is checked, this document will constitute a non-negotiable sea/air waybill, which does not have to be surrendered to obtain release of the Goods. If neither box is checked, or both boxes are checked, this document will be a non-negotiable sea/air waybill, which, in Carrier's sole discretion, may not be required to be surrendered to obtain release of the Goods.